

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 48 (1975)

**Heft:** 8

**Rubrik:** Ausstellungen und Messen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 06.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### **Ein neues Messekonzept: die Ineltek in Basel**

Die Inel, Internationale Fachmesse für industrielle Elektronik, und die bisherige Fachgruppe Elektrotechnik der Schweizer Mustermesse in Basel haben sich neuerdings zur Ineltek, Fachmesse für industrielle Elektronik und Elektrotechnik, zusammengetan. Mit Erfolg: Die 20 000 Quadratmeter Standfläche in den Mustermessehallen, die schweizerischen und ausländischen Herstellerwerken sowie Generalvertretern zur Verfügung gestellt sind, wurden vom Angebot geradezu überschwemmt. Das Ausstellungsprogramm umfasst zwölf Fachgebiete: Wissenschaft und Forschung, Erzeugung, Verteilung und Anwendung der Energie, Bauelemente, Mess- und Prüftechnik, Geräte und Systeme für Steuerung, Regelung und Automatisierung, Mess- und Regelanlagen sowie Anlagen für die Automatisierung, Leistungselektronik, Nachrichten- und Informationsübertragung, Fabrikationseinrichtungen, Technische Dienstleistungsbetriebe.

### **Das Fleisch als Kongress- und Ausstellungsthema**

Unter dem Titel «Das Nahrungsmittel Fleisch» organisiert die Ausstellergenossenschaft BEA Bern zusammen mit dem Eidgenössischen Veterinäramt im Ausstellungszentrum am Guisan-Platz eine vom 30. August bis 7. September dauernde Informationsschau über Fleisch, Fleischwaren, Wild, Geflügel und Fleisch. In drei Abteilungen – Produktion, Verarbeitung und Angebot, Ernährung und Genuss – will diese internationale Ausstellung nicht nur dem Fachmann, sondern auch dem grossen Publikum interessante Einblicke und Anregungen vermitteln. Degustationsstände und Restaurants offerieren Spezialitäten aus aller Welt, und besonders attraktiv wird sich eine vom «Cercle des Chefs de cuisine» arrangierte Kochausstellung präsentieren. Der 21. Europäische Fleischforscher-Kongress findet überdies vom 31. August bis 5. September im Kursaal Bern statt, zu dem rund 400 Teilnehmer aus der ganzen Welt erwartet werden. In dessen Mittelpunkt steht die wissenschaftliche Arbeit; daneben bietet ein verlockendes Rahmenprogramm mit verschiedenen Ausflügen usw. auch touristische Abwechslung.

### **Die 14. OGA in Brig**

Die 14. OGA in Brig will dem Konsumenten aus der näheren oder weiteren Umgebung die Waren, die im Oberwallis produziert oder gehandelt werden, anschaulich anbieten und ihn auf die Vielfältigkeit des Verkaufsprogramms unseres Gewerbes und der Handelntreibenden aufmerksam machen. Sie möchte den Käufer dazu bewegen, seinen Bedarf so weit als möglich im eigenen Wirtschaftsgebiet zu decken und die Bevölkerung über die Arbeitsmethoden und die Erzeugnisse unserer Handwerker, Bauern und Kunstgewerber orientieren. Die Oberwalliser Gewerbeausstellung findet vom 6. bis 14. September statt. An den beiden Wochenenden vom

6./7. und vom 13./14. September ist sie jeweils von 10.30 Uhr bis 22 Uhr, an den übrigen Tagen von 14 bis 22 Uhr geöffnet.

### **Herbstausstellung in Thun**

Die OHA 75, die 16. Oberländische Herbstausstellung, die im Grabengut in Thun vom 21. bis 30. August ihre Besucher empfängt, ist werktags von 13 bis 22 Uhr, am Samstag und Sonntag von 11 bis 22 Uhr geöffnet. Ihre Ausstellungsbereiche: Haushalt, Essen und Trinken, Degustation, Bekleidung, Mode, Schmuck, Gewerbe, Wohnen, Sport, Radio und Fernsehen, grosse Tierschau erlesener Leistungs- und Zuchttiere, Pferde, Schafe, Ziegen, Geflügel und Kaninchen, landwirtschaftliches Zubehör. Eine Sonderschau ist dem Thema «Holz gibt alten Bauten neues Leben» gewidmet und zeigt Mineralien und Schmuck. Das grosse Ausstellungsrestaurant bietet täglich Unterhaltung.

### **Jubiläumsmesse in Burgdorf**

Die Kornhausmesse in Burgdorf, eine jährliche Veranstaltung mit dem Ziel, das geschäftliche und kulturelle Schaffen der Stadt und namentlich des Kornhausquartiers in der Unterstadt zu demonstrieren, kann dieses Jahr auf ein Vierteljahrhundert ihres Bestehens zurückblicken. So präsentiert sie sich am Wochenende vom 29. bis 31. August in besonderer Jubiläumsgestalt. Neben dem traditionellen Markt- und Messebetrieb mit Verkaufsständen, Schaustellerbuden, Rössli- und Autobahn, Schiessbuden und was sonst noch zu einer richtigen Chilbi gehört, betont sie vor allem den Ausstellungscharakter. So wird man eine neue Schau «Das Handwerk an der Arbeit» zu sehen bekommen, in der alte Handwerksbräuche, wie Töpferei, Glasarbeiten, Weben am Webstuhl von Anno dazumal, zu Ehren kommen.

### **Burgdorf: 50 Hunderassen im Schönheitswettbewerb**

In der Markthalle Burgdorf geben sich am Wochenende vom 16./17. August Hunde aller Rassen Rendez-vous, um an der Internationalen Hundeausstellung mit ihrer Schönheit für Siegerehren und Auszeichnungen zuhanden ihrer Züchter und Besitzer einzustehen. Es werden sich an die 50 Rassen den Juroren stellen. Der grosse Zuchtgruppenwettbewerb, Höhepunkt jeder grossen Hundeausstellung, kommt an beiden Ausstellungstagen zur Austragung.

### **Rätische Spiele auf der Lenzerheide**

Die Rätischen Spiele, die erstmals 1971 auf der Lenzerheide durchgeführt wurden, erleben am Wochenende vom 30./31. August eine Wiederholung. Betreut vom kantonalen Sportamt Graubünden und subventioniert vom Kanton, sollen sie wieder ein ungezwungenes Sportfest werden, an dem jedermann teilnehmen kann. Im Zentrum steht auch diesmal die Kreisstaffette, an der sich die verschiedenen Kreise Graubündens in polysportivem Wettkampf messen. Orientierungslauf, Waldslalom, Radtest, Schiessen mit Kleinkaliberwaffen, Steinrossen, Leichtathletik-Vierkampf, Schwimmen, Zwölfminutenlauf und ein «Sportliwettkampf» (bestehend aus Radfahren, Vita-Parcours, Tore schiessen usw.) und weitere Sportarten, die hier zur Austragung gelangen und auch Zuschauern und «Schlachtenbummlern» im Sinne von «Je-ka-mi» offenstehen. Denn die Rätischen Spiele wollen, wie die Kantonsregierung die Zielsetzung umschreibt, in der Form eines Sportanlasses alt und jung aus dem geographisch weitverzweigten Kanton zum friedlichen Wettkampf zusammenführen und persönliche Kontakte zwischen den Menschen der verschiedenen Kulturen, Sprachen und Berufsgruppen herstellen.

### **Eine originelle Europameisterschaft in Locarno**

Vom 11. bis 14. August gelangt auf der ständigen Piste des «Mini Racing Ticino» beim Flugplatz von Locarno/Magadino die zweite Europameisterschaft radiogesteuerter Automodelle zur Austragung. Dass dieser zu europäischem Format angewachsene Minisport sich eines weiten internationalen Interesses erfreut, beweist die grosse Zahl von Teilnehmern – treten doch etwa 150 Konkurrenten aus England, Schweden, Holland, Deutschland, Frankreich, Belgien, Österreich, Italien, Jugoslawien und der Schweiz zum Wettkampf um diese originelle Europameisterschaft im Locarnese an.

### **Bern:**

#### **Weltmeisterschaften im Modell-Kunstflug**

Vom 9. bis 13. September werden auf dem Flugplatz Bern-Belpmoos die 9. Modell-Kunstflug-Weltmeisterschaften für radiogesteuerte Motorflugmodelle ausgetragen. Die beiden ersten Tage sind für Trainingsflüge reserviert; an den folgenden Tagen haben die Teilnehmer im ganzen vier Wertungsflüge zu absolvieren. Am Sonntag, 15. September, wird dem Publikum im grossen Festzelt, in dem ausser dem Modellpark auch eine Modellartikelausstellung untergebracht ist, ein interessanter Einblick in das gesamte Programm der Modellfliegerei vermittelt. Neben den radiogesteuerten Modellen sind auch Freiflug-, Fesselflug- und sogenannte Scale-Modelle, massstäbliche Verkleinerungen bestehender Flugzeugtypen, zugelassen. Die Vorführung von Modellhelikoptern und fliegenden Kuriositäten setzt besondere Akzente ins Programm.